



PARTE ALTA DEL PEÑÓN

St. Michael's Cave / Cueva de San Miguel: Esta hermosa gruta que fue acondicionada como hospital de campaña durante la Segunda Guerra Mundial es hoy un auditorio de características únicas. Una experiencia inmersiva de luz y sonido desplegando capa tras capa de historia fusionada con la Roca. Relojes ancestrales que yacen en un largo letargo. The Awakening (El Despertar) ilumina estas esculturas latentes en el tiempo reactivando su historia oculta. Al transitar por la cueva experimentarás como estos cronógrafos ancestrales vuelven a la vida, enormes formas ocultas y coladas de piedra que se elevan en un fluido movimiento una vez más. Esta experiencia culmina en la cámara principal con una proyección de 360 grados un espectáculo de luz. The Awakening (El Despertar) es una función que se proyecta cada 20 minutos.

También existe un segmento de cueva inferior que proporciona al visitante más intrépido una experiencia difícil de olvidar. No obstante, la visita al sistema de cueva inferior ha de organizarse de antemano.

Apes' Den / Guarida de los Monos: Esta es una de las atracciones turísticas más importantes de Gibraltar. Le recomendamos que no lleven comida visible o toquen a estos animales ya que pueden morder.

Windsor Bridge / El Puente de Windsor: La flamante atracción turística de Gibraltar, el Puente de Windsor, promete sensaciones fuertes a todos sus usuarios. Los residentes y visitantes más intrépidos pueden visitar el puente colgante situado en Royal Anglian Way, en la zona alta del peñón. Esta maravilla de la ingeniería moderna mide setenta y un metros de largo y se alza sobre un cañón de cincuenta metros de profundidad.

The Skywalk / El Skywalk: A 340 metros directamente sobre el nivel del mar, se encuentra el Skywalk, más alto que el punto más alto de The Shard en Londres. Skywalk ofrece impresionantes vistas de 360º que abarcan tres países y dos continentes y enlaces a otros sitios dentro de la Reserva Natural, Upper Rock.

Great Siege Tunnels / Túneles del Gran Asedio: Excavados por los ingenieros del ejército británico durante el Gran Asedio de 1779-1783 fueron excavados en la roca con herramientas muy simples y pólvora. Estos túneles forman parte de unos de los sistemas defensivos más impresionantes de todo el mundo.

World War II Tunnels / Túneles de la Segunda Guerra Mundial: Durante la Segunda Guerra Mundial un ataque a Gibraltar era inminente. Por esta razón se creó un extenso sistema de túneles que actuaba como mecanismo de defensa.

9.2" Gun, O'Hara's Battery / Cañón de 9.2", Batería de O'Hara: Localizada en el punto más alto del peñón se encuentra la batería del cañón 9.2" con todo el material original de la segunda guerra mundial y una película de entrenamiento de esta época.

City under Siege Exhibition / Ciudad Asediada: Esta exposición muestra las terribles condiciones en las que sobrevivían los soldados durante el gran asedio. El aspecto más importante del edificio es el histórico *grafiti* que todavía se puede ver en las murallas.

Moorish Castle / Castillo Árabe: El origen de las fortificaciones pertenecientes al entorno del Castillo Árabe remonta al año 1160. Estas fueron destruidas cuando España tomó Gibraltar entre los años 1309 y 1333. La Torre de Homenaje, rasgo principal de esta construcción data del año 1333, cuando Abu'l Asan volvió a reconquistar Gibraltar.

Teleférico: Abierto en 1966, el teleférico es una forma divertida de subir a lo más alto del peñón donde se puede disfrutar de unas vistas impresionantes.

CENTRO CIUDAD

Casemates Square: Esta plaza principal, es donde se ubicaron unos cuarteles británicos. Inicialmente era el lugar donde se llevaban a cabo las ejecuciones públicas, hoy en día es el centro comercial y punto focal social, con numerosos restaurantes, cafeterías y tiendas.

Galería de Bellas Artes / Galería Gustavo Bacarisas y Exposición de Arte Moderno de Gibraltar: Tres galerías dentro del antiguo cuartel en Casemates y el cercano Bastión de Montagu, que ofrecen una amplia selección de piezas de arte.

Gibraltar Arts & Crafts: descubra una maravillosa gama de productos únicos y obras de arte, todos hechos a mano por artesanos locales.

American War Memorial / Monumento Americano: Este arco fue construido en los muros de la ciudad en el año 1932 para conmemorar la alianza y la camaradería de las armadas británica y estadounidense durante la primera guerra mundial.

Mario Finlayson National Art Gallery / Galería Nacional de Arte, Mario Finlayson: La galería abrió sus puertas en 2015, con salas de exposiciones dedicadas a artistas de Gibraltar; Gustavo Bacarisas, Jacobo Azagury, Leni Mifsud y Rudecindo Mannia. Estos cuatro artistas históricos son considerados los más prestigiosos y prolíficos artistas locales. Obras de Mario Finlayson BEM se muestran también en el vestíbulo de entrada. Además, la galería cuenta con una pequeña sala de proyección que muestra material de archivo y entrevistas relacionadas con los artistas expuestos.

Cathedral of St. Mary the Crowned / Catedral de Santa María la Coronada: Edificada en el lugar donde se ubicaba la mezquita principal, en el centro de la ciudad, esta catedral fue muy dañada por los bombardeos del Gran Asedio del siglo XVIII.

Great Synagogue and Flemish Synagogue / Gran Sinagoga y Sinagoga Flamenca: La Gran Sinagoga en Engineer Lane construida en 1724 es una de las más antiguas en la península. Se pueden realizar visitas guiadas a la hermosa sinagoga flamenca, situada en Line Wall Road.

Gibraltar National Museum / Museo de Gibraltar: En el museo hay una amplia colección de piezas originales, artefactos, antiguas fotografías e imágenes impresas, además de disponer de una presentación audiovisual sobre la construcción de modelos neandertales, dos reproducciones fieles y a tamaño natural de una mujer y su hijo. La variedad y riqueza de la historia natural y militar del peñón también está muy presente, mientras que la zona inferior del edificio que alberga el museo, contiene lo que ha sido calificado como el complejo de baños árabes mejor preservados de Europa.

King's Bastion Leisure Centre / King's Bastion Centro de Ocio: Se encuentra ubicado entre los muros de King's Bastion, en su momento utilizados para defender Gibraltar. Hoy en día ha sido transformado en un centro de ocio equipado con bolera, pista de patinaje sobre hielo, salones de juegos recreativos, zona de internet, restaurantes, bares, bar/sala juvenil, discoteca, cines y gimnasio. Ubicado en un lado de éste centro se encuentra Commonwealth Park, un precioso parque con zonas verdes.

Cathedral of the Holy Trinity / Catedral Anglicana de la Santísima Trinidad: A pesar de su aspecto árabe, la Santísima Trinidad no fue establecida hasta 1825. Aquí se encuentra enterrado el General Sir George Don, bajo cuya dirección se construyó esta catedral.

Garrison Library / Biblioteca Garrison: Este elegante edificio fue construido sobre la residencia del gobernador durante el periodo español de Gibraltar. Fue inaugurado en 1793, y alberga una importante colección de obras.

Spirit of The Rock: Visita guiada a una destilería de ginebra local. Aprenda cómo se combinan los productos botánicos para crear ginebra, mientras prueba varias muestras hechas a mano

King's Chapel / La Capilla del Rey: En su interior, entre las enseñas de un gran número de regimientos británicos, descansan los restos de la esposa del Gobernador español de Gibraltar en 1648, junto con gobernadores británicos.

The Convent / El Convento: La residencia oficial de los gobernadores de Gibraltar desde 1711. Originalmente se fundó como convento para la Orden Franciscana. El cambio de guardia se lleva a cabo a su entrada varias veces diariamente.

John Mackintosh Hall: Es el centro de la vida cultural de Gibraltar; un lugar donde se reúnen asiduamente más de 200 asociaciones culturales y didácticas.

Trafalgar Cemetery / Cementerio de Trafalgar: Situado justo al sur de los muros de la ciudad su nombre conmemora la batalla de Trafalgar (1805) aunque solo dos personas que fallecieron en la misma se encuentran enterradas aquí.

FUERA DE LA CIUDAD

Catalan Bay: Habitado por pescadores genoveses en el siglo XVIII, también fue considerada por los catalanes como una vía de escape durante la invasión de España por parte de Napoleón.

Marinas / Puerto Deportivos: En Gibraltar existen dos puertos deportivos: Queensway Quay y Ocean Village con excelentes tiendas, restaurantes con terrazas al mar y el Casino de Gibraltar.

Los Delfines: Excursiones para ver a estos encantadores mamíferos en la Bahía de Gibraltar salen de Ocean Village / Marina Bay y del Ferry Terminal.

Botanic Gardens and Wildlife Park / Los Jardines Botánicos y Parque de La Naturaleza: La inauguración de estos espectaculares jardines tuvo lugar en el año 1816. Es aquí donde también se encuentra un auditorio al aire libre y un parque de conservación de la fauna.

Nelson's Anchorage and 100 Ton Gun / El Fondeadero de Nelson y el Cañón de 100 toneladas: El navío, HMS Victory fue remolcado a esta bahía tras su victoria en la batalla de Trafalgar. Es aquí donde se ubica el cañón de 100 toneladas fabricado a principios del siglo XIX.

Shrine of our Lady of Europe / La Capilla de Nuestra Señora de Europa: Situada en el extremo sur de la Roca este santuario originalmente era una mezquita que los cristianos convirtieron en capilla en 1462. Hay un museo dentro de esta capilla que representa su larga historia.

The Mosque / La Mezquita: Este hermoso ejemplo de arquitectura fue sufragado por el rey Fahad Abdul Aziz de Arabia Saudí y finalizada en el año 1997. Se puede visitar la mezquita a ciertas horas del día.

Trinity House Lighthouse / El Faro: El faro de Gibraltar es el único faro administrado por Trinity House situado fuera del Reino Unido y data del año 1841.

Monumento al General Sikorski: Memorial dedicado al General Wladyslaw Sikorski, comandante en jefe del ejército polaco, y primer ministro de Polonia en el exilio, que falleció en un accidente aéreo el 4 de julio de 1943. El memorial está ubicado en la zona de Europa Point (Punta Europa), cerca del faro y de Harding's Battery (Batería de Harding). El monumento fue oficialmente inaugurado el 4 de julio del 2013, para conmemorar el 70 aniversario del luctuoso suceso que acabo con la vida de este héroe de guerra.

Gorham's Cave Complex Viewing Platform / Plataforma de observación del complejo de cuevas de Gorham: La plataforma de observación domina las cuevas de Neanderthal, declaradas Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO. Las propias cuevas están sujetas a una cuota anual de visitantes debido a su sensibilidad arqueológica y esta instalación proporciona vistas espectaculares e interpretación del sitio sin riesgo de causar daños a la frágil arqueología.

The Gibraltar Natural History Museum / El Museo de Historia Natural de Gibraltar: Se encuentra ubicado en Parson's Lodge, formando parte del Museo Nacional de Gibraltar y el Parque Nacional de Gibraltar. Cuenta con una rica diversidad de flora y fauna. Su estratégica localización la convierte en un punto de parada para aves migratorias haciendo el recorrido entre África y Europa y su proximidad a la línea costera le aporta un valor adicional en cuanto a biología marina e intermareal. Cuenta con paneles interpretativos y exhibiciones, tanto exteriores como interiores, que narran el relato de nuestra rica historia natural en un punto de interés que también abarca una gran parte de la flora natural de Gibraltar. Con una pizca de suerte podrías hallar una variedad de especies animal que han sido reintroducidas en Gibraltar, como por ejemplo la tortuga Hermann.

CÓMO MOVERSE

Recorridos en autobús: Organice una excursión en autobús antes de su visita al peñón o si se está hospedando en un hotel en Gibraltar.

Recorridos en taxi: Visite y disfrute de las atracciones en un taxi con guía personal.

Ebike Tours / Bicicletas Eléctricas: Excursiones en bicis eléctricas con guía, organizadas a diario, ofrecen una alternativa para experimentar lo mejor del Peñón cómodamente y a un ritmo pausado.

Para más información acerca de la accesibilidad, no dude en contactar con nuestro personal o siga este enlace en nuestro sitio web: <http://www.visitgibraltar.gi/accessibility>

*Source: Gibraltar Tourist Board, Tel: +350 200 74950 / +350 200 45000,
E-mail: marketing@tourism.gov.gi website: www.visitgibraltar.gi*